

OK 03 P25X12 22. 01. 20

(02x24.000)
(01xP.600) = 57.600 P2

AKS OTOMOTIV SAN VE TIC. A.S.
İstanbul Endüstri ve Ticaret Serbest Bölgesi
Aydınlı SB Mah. Yelmen Cad. No 12 Tuzla
İSTANBUL-TURKEY
Ruhsat No : Der-1357 Der-1441

Magna S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BARI
ITALY

DATE: 15.01.2020
INVOICE NR 130836_2
SHIPMENT NR 24102019007
SHIPMENT DATE 15.01.2020
HS CODE 73182200

PAGE 1

QUANTITY	PRODUCT NAME	SHIPMENT NR.	ORDER NR.	UNIT PRICE EUR/100	AMOUNT EUR
8.400	Shim 9009446344 65x74,8x0,93	24102019007	5500039142	19,349	1.625,32
33.600	Shim 9009446344 65x74,8x0,93	27112019004	5500039142	19,349	6.501,26
15.600	Shim 9009446344 65x74,8x0,93	09102019003	5500039142	19,349	3.018,44
TOTAL CIF EUR page 1:1					11.145,02
N° CALL OFF 1 180256255 5010067495 12624 KUEHN+KAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 57600 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 3 Quantità Imballi: 3 Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 22/01/20 Firma: Incoterms to Bonded Warehouse SVEVATRANS PAYMENT TERM 60 DAYS NET 612-İST.ATATÜRK HAVALİMANI SERBEST BÖLGE 91397085 EUR Swiftcode YAPITRISXXX TR54 0006 7010 0000 0091 3970 85 Declaration: We hereby certify that the details contained in this invoice are true and correct and that the good are of Turkey Origin.					
Aydınlı SB Mah. İstanbul Endüstri Ticaret Serbest Bölgesi Yelmen Cad. No:12 Tuzla-İstanbul TÜRKİYE Tel: 0216 591 02 09 (4 HAT) Fax: 0216 591 02 13 E-Mail: info@aksotomotiv.com Web: www.aksotomotiv.com					

15.01.2020

Company

Magna S.p.A.

Customer Representative

Delivery Address

Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO BARI / ITALY

Telephone / Fax.

Packing List Nr.:

130836_2!

Consignment Nr.

[illegible]

Ragione sociale, domicilio o residenza, p.iva		Documento di trasporto	
AKS OTOMOTIV presso Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani 5/9 70026 Modugno Bari P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Data consegna 22/01/2020	n° progressivo 41
		trasporto a mezzo	
		mittente	destinatario vettore
			X
Destinatario			
MAGNA PT S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Ba)			
causale del trasporto			
trasferimento da mag./vendita			
Descrizione dei beni			
part.number	descrizione	quantità	N.INVOICE
9009446344	shim	57600	130836_2
aspetto esteriore beni	numero colli	ora	data trasporto
A vista	3	15:00	22/01/2020
Vettore			
SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5/9 70026 MODUGNO (BA) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni	firma conducente	
		firma KUHNAGEL S.r.l. firma destinatario Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) 22 GEN 2020	

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

BRUNO MILELLA & C.SRL

8	2 Spedatore / Esportatore TR 0 AKS OTOMOTIV SAN VE TIC.A.S. ISTANBUL ENDUSTRI VE TIC.SER.BOL. AYDINLI SB MAH.YELMEN CAD.NO12 00000 TUZLA ISTANBUL-TURKEY TR				1 DICHIARAZIONE IM A		A UFFICIO DI DESTINAZIONE Sez:IT018100-BARI REG.4 N. 2173 D DEL 21/01/20 VM	
	3 Destinataria IT 04086850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70020 MODUGNO IT				4 Dtd. di carico 0		5 A/B/C/D 3	
	6 Destinataria IT 04086850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70020 MODUGNO IT				9 Italia lista di fini dei dazi economici e valutarie Il Funzionario		10 Data di accettazione 21/01/2020 Il Funzionario	
	11 Dichiarante / Rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA CORSO VITTORIO VENETO N.6/A 70123 - BARI - IT				12 Paese di origine TURCHIA		13 Paese di destinazione ITALIA	
	14 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto effettivo CAMION IT 0				15 Paese di spedizione / asportazione TURCHIA		16 Paese di origine TURCHIA	
	17 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT 0				18 Condizioni di consegna CIP MODUGNO		19 Cond. P. destinaz. IT - BA	
	20 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT 0				21 Moneta ed importo totale fatturato EUR 11.145,02		22 Tasso di cambio 1,0000	
	23 Modalità di trasporto 3				24 Localizzazione Merci STANTE SRL F-FE		25 Data di entrata IT018100-BARI	
	26 Modalità di trasporto 3				27 Luogo di Scarico		28 Data di uscita T.L.kg 452,16000 T.N.kg 452,16000 T.Fall.E 11145,02000	
	29 Ufficio di entrata IT018100-BARI				30 Localizzazione Merci STANTE SRL F-FE		31 Articolo 1 IL	
32 Marchio e numero - Il contenitore - Quantità e natura 2 PK (package) ALTRE RONDELLE MARCHE= ORIGINALE CERTIFICATO A.TR.NO A 1369878 E CERTIFICATO D'ORIGINE NO R 0862799 ALLEGATI A IM/TT NR.180/J DEL 05/11/2019 DOGANA DI BARI A SCARICO IM/TT NR.180/J DEL 05/11/2019 DOGANA DI BARI (FATTURA NR.130836) CALL OFF NUMBER: 1				33 Codice merci 7318220098		34 Cod. Paese di origine TR		
35 Cod. Paese di origine TR				36 Massa lorda (Kg) 122,4600		37 Preferenza 400		
38 Cod. Paese di origine 4071				39 Massa netta (Kg) 122,4600		40 Contropeso 0		
41 Dichiarazione doganale / Documento precedente Z-IM-7T-180-J-05112019--IT018100-0				42 Prezzo dell'articolo 3.018,44		43 Cod. ALV. 0		
44 Unità supplementari				45 Prezzo dell'articolo 3.018,44		46 Valore statistico 3.018,44		
47 Calcolo delle imposte				48 Dichiarazione di pagamento 014006 M B DATI CONTABILI REG.4 N. 2173 D DEL 21/01/20 CONTO N. 014006M - A93 N. 592 EU 0,00 Scad. 23/02/20 EU 0,00 Scad. 23/02/20		49 Identificazione del deposito		
50 Obbligato principale Firma				51 Ufficio di partenza IT018100-BARI		52 Ufficio di destinazione (se diverso)		
53 Ufficio di partenza IT018100-BARI				54 Ufficio di destinazione (se diverso)		55 Ufficio di destinazione (se diverso)		
56 Ufficio di partenza IT018100-BARI				57 Ufficio di destinazione (se diverso)		58 Ufficio di destinazione (se diverso)		
59 Ufficio di partenza IT018100-BARI				60 Ufficio di destinazione (se diverso)		61 Ufficio di destinazione (se diverso)		
62 Ufficio di partenza IT018100-BARI				63 Ufficio di destinazione (se diverso)		64 Ufficio di destinazione (se diverso)		
65 Ufficio di partenza IT018100-BARI				66 Ufficio di destinazione (se diverso)		67 Ufficio di destinazione (se diverso)		
68 Ufficio di partenza IT018100-BARI				69 Ufficio di destinazione (se diverso)		70 Ufficio di destinazione (se diverso)		
71 Ufficio di partenza IT018100-BARI				72 Ufficio di destinazione (se diverso)		73 Ufficio di destinazione (se diverso)		
74 Ufficio di partenza IT018100-BARI				75 Ufficio di destinazione (se diverso)		76 Ufficio di destinazione (se diverso)		
77 Ufficio di partenza IT018100-BARI				78 Ufficio di destinazione (se diverso)		79 Ufficio di destinazione (se diverso)		
80 Ufficio di partenza IT018100-BARI				81 Ufficio di destinazione (se diverso)		82 Ufficio di destinazione (se diverso)		
83 Ufficio di partenza IT018100-BARI				84 Ufficio di destinazione (se diverso)		85 Ufficio di destinazione (se diverso)		
86 Ufficio di partenza IT018100-BARI				87 Ufficio di destinazione (se diverso)		88 Ufficio di destinazione (se diverso)		
89 Ufficio di partenza IT018100-BARI				90 Ufficio di destinazione (se diverso)		91 Ufficio di destinazione (se diverso)		
92 Ufficio di partenza IT018100-BARI				93 Ufficio di destinazione (se diverso)		94 Ufficio di destinazione (se diverso)		
95 Ufficio di partenza IT018100-BARI				96 Ufficio di destinazione (se diverso)		97 Ufficio di destinazione (se diverso)		
98 Ufficio di partenza IT018100-BARI				99 Ufficio di destinazione (se diverso)		100 Ufficio di destinazione (se diverso)		

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Ritornato:

51 Luogo e data:

BARI

21/01/2020

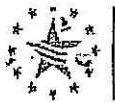
Firma e nome del dichiarante / rappresentante

GUIDO MILELLA
RAPPRESENTANZA DIRETTA
Iscrizione all'Albo 0216

Si dichiara che lo sdoganamento della merce viene curato dallo spedizioniere sopra citato e che i dazi
Esigibili con la presente vengono tra quelli garantiti con la dichiarazione di cui all'Art. 117

Firma

8 Destinataria MAGNA PT S.P.A VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO IT		IT 04806850728		1 DICHIARAZIONE C BIS		A UFFICIO DI DESTINAZIONE	
31 Codice e designazione dell'articolo 0 PK (package) ALTRE RONDELLE ORIGINALE CERTIFICATO A.T.R. NO A 1294361 E CERTIFICATO D'ORIGINE NO R 0686318 ALLEGATI A IM7 NR.798/C DEL 13/11/2019 DOGANA DI BARI A SCARICO IM7 NR.798/C DEL 13/11/2019 DOGANA DI BARI (FATTURA NR.130906) CALL OFF NUMBER: 1 MARCHE:		32 Articolo 2 II.		33 Codice merci 7318220098		Sez: IT018100-BARI REG.4 N. 2173 D DEL 21/01/20 VM	
41 Marchi speciali / Doc present. / Certificati ed autorizz.		DOC=01DI-IT-2019-19121115180563742000001---- DOC=N934-IT-2020---- DOC=Y023--IT AEOF 17 1352---- DOC=N380-TR-2020-130836_2-- DOC=U005-TR-2019-NO R 0686318---- DOC=N018-TR-2019-NO A 1294361----		34 Cod. Paese a) b) TR		35 Massa lorda (Kg) 65,9400	
				37 REGIME 4071		38 Preferenza 400	
				39 Contingenti 0			
				40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente Z-IM-7-98-C-13112019-IT018100-0			
		41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo 1.625,32		43 Cod. M.V. 0	
				Codice MS 0,00		45 Aggiustamento 0,00	
				46 Valore statistico 1.625,32			
31 Codice e designazione dell'articolo 0 PK (package) ALTRE RONDELLE ORIGINALE CERTIFICATO A.T.R. NO A 1299368 E CERTIFICATO D'ORIGINE NO R 0893624 ALLEGATI A BOLLA IM7 NR.901/L DEL 27/12/2019 DOGANA DI BARI A SCARICO IM7 NR.901/L DEL 27/12/2019 DOGANA DI BARI (FATTURA NR.131040) CALL OFF NUMBER: 1		32 Articolo 3 II.		33 Codice merci 7318220098			
41 Marchi speciali / Doc present. / Certificati ed autorizz.		DOC=01DI-IT-2019-19121115180563742000001---- DOC=N934-IT-2020---- DOC=Y023--IT AEOF 17 1352---- DOC=N380-TR-2020-130836_2-- DOC=U005-TR-2019-NO R 0893624---- DOC=N018-TR-2019-NO A 1299368----		34 Cod. Paese a) b) TR		35 Massa lorda (Kg) 263,7600	
				37 REGIME 4071		38 Preferenza 400	
				39 Contingenti 0			
				40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente Z-IM-7-901-L-27122019-IT018100-0			
		41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo 6.501,26		43 Cod. M.V. 0	
				Codice MS 0,00		45 Aggiustamento 0,00	
				46 Valore statistico 6.501,26			
31 Codice e designazione dell'articolo		32 Articolo II.		33 Codice merci			
				34 Cod. Paese a) b)		35 Massa lorda (Kg)	
				37 REGIME		38 Preferenza	
				39 Contingenti			
				40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente			
		41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo		43 Cod. M.V.	
				Codice MS		45 Aggiustamento	
				46 Valore statistico			
41 Marchi speciali / Doc present. / Certificati ed autorizz.		Nolo Extra: P.F. 17		Nolo CEE:		Nolo HVA:	
41 Marchi speciali / Doc present. / Certificati ed autorizz.		Tipo		Data imponibile		Aliquota	
		A00		0,00		0%	
		405		357,57		22%	
		406		-357,57		22%	
		A00		6.501,26		0%	
		405		6.501,26		22%	
		406		-6.501,26		22%	
		A00		0,00		F	
		405		1.430,28		G	
		406		-1.430,28		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91		G	
		406		-2.451,91		G	
		A00		0,00		F	
		405		2.451,91			



AGENZIA
DOGANE
MONOPOLI



UFFICIO:
21/01/2020 10.30.47

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 2173D del 21/01/2020 - Ufficio: 18100

Totale articoli	3	Totale colli	2	Totale massa lorda	452.16
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	21/01/2020		

Acc. Sospeso		Appuramento	Convalidata da
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT SPA

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	QOW2RR
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	592	Del	21/01/2020	Piccola cassa
--------	-----	-----	------------	---------------

Quietanza N.

Del

Discarico N.

Del

A27 N.

Del

Tipo

Serie

Rettifica

Del

Causale

Totale Rett.

Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento

Del

Causale

Annullata da

Totale diritti da garantire

0.00

Destinatario

IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A

Codice paese di spedizione

TR

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato

EUR 11145.02

Spedizioniere

ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 2173D del 21/01/2020 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 7318220098 - ALTRE RONDELLE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: TR

Preferenze tariffarie: 400

Dati quantitativi della merce: Colli: 2 - Peso lordo: 122.46 - Peso netto: 122.46 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce:

7318220098 - ALTRE RONDELLE ORIGINALE CERTIFICATO A.TR NO A 1294361 E CERTIFICATO D'ORIGINE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: TR

Preferenze tariffarie: 400

Dati quantitativi della merce: Colli: 0 - Peso lordo: 65.94 - Peso netto: 65.94 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce:

7318220098 - ALTRE RONDELLE ORIGINALE CERTIFICATO A.TR NO A 1299368 E CERTIFICATO D'ORIGINE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: TR

Preferenze tariffarie: 400

Dati quantitativi della merce: Colli: 0 - Peso lordo: 263.76 - Peso netto: 263.76 - Qnta suppl.: n.d.